

別記様式第5号 (第5条関係)

署長	副署長	課長	係長	主任	係

地域課(係)長

REPORT OF LOST ARTICLE(S)

遺失届出書

TIME & DATE YOU LOST ARTICLE(S) : LOSER'S ADDRESS & NAME

※		警察署		※受理番号																	
※受理日時		年 月 日 午前・後 時 分		※本署 交番・駐在所 ※取扱者氏名																	
遺失者住所・氏名 LOSER'S ADDRESS & NAME	住所又は所在地 ADDRESS なりがな 氏名又は名称 NAME		電話番号その他の連絡先 PHONE																		
遺失日時	TIME&DATE YOU LOST ARTICLE(S) 年 月 日 午前・後 時 分ころから 年 月 日 午前・後 時 分ころまで の間																				
遺失場所	PLACE YOU LOST THE ARTICLES																				
物件	現金	億	千	百	十	万	千	百	十	円	内 訳										
		C	A	S	H						1万円札 枚	5000円札 枚	2000円札 枚	1000円札 枚	500円硬貨 枚	100円硬貨 枚	50円硬貨 枚	10円硬貨 枚	5円硬貨 枚	1円硬貨 枚	現金のみ
	種類	ARTICLE		特徴等(形状・模様・品質等)								DESCRIPTION		数 QUANTITY							
	物																				
	品																				
	件																				
<p>上記物件を遺失したので届出をします。</p> <p>I hareby make this report of lost article(s) as mentioned above</p> <p>DATE 年 月 日</p> <p>警察署長 (The chief of police) 殿</p> <p>FULL NAME 氏 名</p>																					
備考																					

会計課(係) 受付年月日印	平成 年 月 日 印
------------------	------------

別記様式第5号 (第5条関係)

署長	副署長	課長	係長	主任	係

地域課(係)長

REPORT OF LOST ARTICLE(S)

”用英文填写一下” 遺失届出書

TIME & DATE YOU LOST ARTICLE(S) : LOSER'S ADDRESS & NAME

※		警察署	※受理番号
※受理日時	年 月 日 午前・後 時 分	※本署 交番・駐在所 ※取扱者氏名	
遺失者住所・氏名 LOSER'S ADDRESS & NAME	住所又は所在地 ADDRESS をりがな 氏名又は名称 NAME	地址 姓名	電話番号その他の連絡先 PHONE 电话号码
遺失日時	TIME&DATE YOU LOST ARTICLE(S) 年 月 日 午前・後 時 分 ころから 年 月 日 午前・後 時 分 ころまで の間 你丢掉的大概的时间, 请写下来		
遺失場所	PLACE YOU LOST THE ARTICLES 你丢掉的大概地方, 请写下来		
物件	現金	内 訳	
	CASH	1万円札 枚	5000円札 枚
品	種類 ARTICLE	特徴等(形状・模様・品質等) DESCRIPTION	
	種類(名字)	数量 QUANTITY	
<p>上記物件を遺失したので届出をします。 I hereby make this report of lost article(s) as mentioned above DATE 年 月 日 警察署長 (The chief of police) 殿 FULL NAME 氏 名 签名</p>			
備考	<p>① 请你写下来你回国的日子 ② 请你写下来你的住宿地</p>		

会計課(係) 受付年月日印	平成 年 月 日 印
------------------	------------

別記様式第5号 (第5条関係)

署長	副署長	課長	係長	主任	係

地域課(係)長

REPORT OF LOST ARTICLE(S)

遺失届出書

描述示例

TIME & DATE YOU LOST ARTICLE(S) : LOSER'S ADDRESS & NAME

※		警察署		※受理番号																	
※受理日時		年 月 日 午前・後 時 分		※本署 交番・駐在所 ※取扱者氏名																	
遺失者住所・氏名 LOSER'S ADDRESS & NAME	住所又は所在地 ADDRESS なりがな 氏名又は名称 NAME	1-2-2 IZUMIZAKI NAHASHI OKINAWA		電話番号その他の連絡先 PHONE 090-1234-5678																	
遺失日時	TIME&DATE YOU LOST ARTICLE(S) 2018 年 6 月 24 日 午前・後 8 時 20 分ころから 2018 年 6 月 24 日 午前・後 20 時 15 分ころまで の間																				
遺失場所	PLACE YOU LOST THE ARTICLES NAHA ~ NAGO , TAXI																				
物件	現金	億	千	百	十	万	千	百	十	円	内 訳										
		C	A	S	H	1	7	6	8	0	1万円札 1枚	5000円札 1枚	2000円札 枚	1000円札 2枚	500円硬貨1枚	100円硬貨1枚	50円硬貨 1枚	10円硬貨 3枚	5円硬貨 枚	1円硬貨 枚	現金のみ
品	種類	ARTICLE		特徴等 (形状・模様・品質等) DESCRIPTION							数 QUANTITY										
		WALLET		BLACK , FOLD , BRAND NAME							1										
		DRIVER LICENSE		NAIME , BIRTHDAY							1										
<p>上記物件を遺失したので届出をします。 I hareby make this report of lost article(s) as mentioned above DATE 2018 年 6 月 24 日 警察署長 (The chief of police) 殿 FULL NAME 氏 名 Okinawa Tarou</p>																					
備考																					

会計課(係)
受付年月日印

平成 年 月 日 印